Curriculum Vitae

**TETIANA SAVCHENKO**

PERSONAL INFORMATION

|  |  |
| --- | --- |
| *Date and place of birth:* | Vilnyansk (Zaporizhzhya region), 1978 |
| *Nationality:* | Ukraine |
| *Citizenship:* | Ukraine |

EDUCATION

In 2001 graduated from Zaporizhzhya National University with a master’s degree in "Psychology".

CAREER HISTORY

|  |  |
| --- | --- |
| Information Systems & Computer Technology Laboratory, Zaporizhzhya National University  *(engineer of the 1st category)* | 2013 – Present |
| Information Technology Center,  Zaporizhzhya National University | 2002 – 2024 |

LITERARY ACTIVITY

* Since 2000 a member of Zaporizhzhya literary club "99".
* Write stories and fairy tales for children's magazines: "Piznaiko" (Cognize), "Odnoklasnyk" (Classmate), "Krylati" (Winged), "Anheliatko" (A Little Angel), "Vyhadui. Dumai. Hrai" (Invents. Guess. Play), "Malenkyi rozumnyk" (A Little Clever), "Malenka feia" (A little Fairy).
* Double participated in the All-Ukrainian contest of young philologists, organized by the Czech Center in Kyiv and the General Consulate of the Czech Republic in Ukraine with the support of the Czech Tourist Authority - CzechTourism in Ukraine:
* in 2011 took the 3rd place for the translation of Vaclav Havel's play "Vernissage";
* in 2012, took the 3rd place in the category of "fiction" and the 1st place in the category of "poetry" for translations of Ladislav’s Dvorzhak poems.

PUBLICATIONS

1. Содомка, Мартін. Як змайструвати автомобіль / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Львів: ВСЛ, — 2015. — 60 с.
2. Содомка, Мартін. Як змайструвати літак / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Львів: ВСЛ, — 2015. — 60 с.
3. Содомка, Мартін. Як змайструвати мотоцикл / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Львів: ВСЛ, — 2016. — 60 с.
4. Содомка, Мартін. Як збудувати будинок / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Львів: ВСЛ, — 2017. — 60 с.
5. Содомка, Мартін. Як прокласти залізницю / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Львів: ВСЛ, — 2018. — 60 с.
6. Пошта, Мірослав. Мандрівки Гімалаями / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Тернопіль: Сафран, — 2019. — 156 с.
7. Урбан, Мілош. Водяник. Зелений роман / Пер. з чеськ. Тетяни Савченко, — Тернопіль: Навчальна книга — Богдан, 2023. — 376 с.